

SMLOUVA

o dodávání zahraničních periodik - tištěných časopisů s doplňkovou elektronickou verzí u vybraných titulů na rok 2017

uzavřená podle § 2079 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník

Smluvní strany:

Česká národní banka

sídlo: Na Příkopě 28
115 03 Praha 1

IČO: 48136450

DIČ: CZ48136450

zastoupena: Ing. Zdeňkem Viriusem, ředitelem sekce správní
a

Ing. Martinem Haroldem, ředitelem odboru společenské centrum

(dále jen „kupující“)

a

EBSCO Information Services s.r.o.

sídlo: Klimentská 1746/52
110 00 Praha 1 - Nové Město

IČO: 49621823

DIČ: CZ49621823

zastoupena: Vojislavem Milovanovicem, na základě plné moci (příloha č. 2 této smlouvy)
zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 1968

(dále jen „prodávající“).

Článek I

Předmět a místo plnění

1. Předmětem plnění podle této smlouvy je povinnost prodávajícího dodávat od 1. 1. 2017 do 31. 12. 2017 kupujícímu zahraniční periodika, jejichž specifikace je uvedena v příloze č. 1 této smlouvy.
2. Proávající se zavazuje dodávat objednaná periodika na adresu kupujícího – ČNB, Senovážná 3, Praha 1.
3. U titulů vydávaných firmou Elsevier se prodávající zavazuje sdělit vydavateli, že koncovým zákazníkem je ČNB.

Článek II **Lhůty plnění**

1. Výtisky budou kupujícímu dodávány 1x týdně z distribučního centra dodavatele kurýrní službou. Ke každé zásilce bude připojen dodací list. Kupující kontroluje soulad obdržených výtisků s dodacím listem a jejich případné poškození. Nebude-li zásilka obsahovat výtisk na dodacím listě uvedený nebo bude-li obsahovat poškozené výtisky, uplatní kupující reklamaci e-mailem na adresu: vcerny@ebSCO.com nebo ezon@ebSCO.com nebo info.cr@ebSCO.com nejpozději do 14 dnů od přijetí zásilky. Kupujícím budou jako plnění přijaty pouze originální výtisky, dodávka fotokopií není přípustná. Reklamaci vyřídí prodávající tak, aby kupující obdržel výtisk ve lhůtě podle odstavce 3.
2. Neobdrží-li prodávající od nakladatele výtisky v přiměřené lhůtě od očekávaného data vydání, bude je bez prodlení urgovat a o této skutečnosti bude kupujícího informovat. Kupující není povinen prodávajícího k provedení urgencí vyzývat, za opožděné urgencye odpovídá prodávající.
3. Maximální přijatelná lhůta pro dodání výtisku činí 60 dnů. Tato lhůta se počítá od prvního dne měsíce následujícího po měsíci, kdy byl výtisk předán vydavatelem do distribuce.

Článek III **Cena**

1. Ceny ročního předplatného jednotlivých periodik pro rok 2017 jsou uvedeny v příloze č. 1 této smlouvy.
2. Cena za jednotlivá periodika zahrnuje veškeré náklady spojené s jejich dodáním do sídla kupujícího.
3. Ceny uvedené v příloze č. 1 této smlouvy není prodávající oprávněn zvyšovat.
4. V případě nedodání předplaceného počtu výtisků nebo v případě nedodání nevadných výtisků, je prodávající povinen snížit odpovídajícím způsobem předplatné, a to formou opravného daňového dokladu.

Článek IV **Platební podmínky**

1. Cena plnění bude uhrazena ročně předem na základě faktury, kterou je prodávající oprávněn vystavit nejdříve po podpisu smlouvy oběma smluvními stranami. Po zaplacení faktury vystaví prodávající daňový doklad. Dnem vzniku daňové povinnosti je den zaplacení předplatného kupujícím.
2. V případě snížení předplatného je prodávající povinen vystavit opravný daňový doklad do 15 dnů od konce předplaceného období.
3. Faktura a daňové doklady budou vedle náležitostí stanovených podle zákona o DPH a v § 435 občanského zákoníku obsahovat i evidenční číslo smlouvy ČNB. V případě, že doklad bude postrádat některou z těchto náležitostí, nebo bude obsahovat nesprávné údaje, je kupující oprávněn jej vrátit prodávajícímu, a to až do lhůty splatnosti. Nová lhůta splatnosti začíná běžet dnem doručení bezvadného daňového dokladu kupujícímu.

4. Fakturu, daňový doklad a opravný daňový doklad prodávající zašle elektronicky na adresu faktury@cnb.cz, přičemž doklad musí být vložen jako příloha mailové zprávy ve formátu PDF. V jedné mailové zprávě smí být pouze jeden doklad (další doklady je třeba posílat jako další mailovou zprávu). Mimo vlastní doklad může být přílohou mailu jedna až tři přílohy k dokladu ve formátech PDF, DOC, DOCX, XLS, XLSX. Nebude-li možné doklady zasílat elektronicky, zašle zhotovitel doklad v analogové formě na adresu objednatele:

Česká národní banka
sekce rozpočtu a účetnictví
odbor účetnictví
Na Příkopě 28
115 03 Praha 1.

5. Splatnost faktury a opravného daňového dokladu je 14 dnů od doručení. Povinnost zaplatit je splněna odepsáním příslušné částky z účtu povinného ve prospěch účtu oprávněného.

Článek V **Elektronické verze tištěných periodik**

1. Prodávající zajistí u příslušného vydavatele aktivaci elektronických verzí periodik, které jsou vydavatelem poskytovány zdarma jako součást předplatného tištěného periodika. Tento přístup bude umožněn na základě IP adres kupujícího, které prodávajícímu poskytne kupující.
2. Zpoplatňované elektronické verze bude prodávající zajišťovat pouze u titulů, u kterých je to v příloze č. 1 této smlouvy výslovně uvedeno. Cena uvedená v příloze č. 1 této smlouvy u těchto titulů již příplatek za elektronickou verzi zahrnuje. Přístup k elektronické verzi musí vždy umožnit současnou práci nejméně stejného počtu uživatelů jako je počet požadovaných kusů.
3. V případě, že zpoplatněný přístup k elektronické verzi nebude funkční, je prodávající povinen snížit cenu předplatného těchto nefunkčních elektronických verzí o poměrnou část ceny předplatného (ceny předplatného viz příloha č. 1 této smlouvy) vypočtenou jako polovinu součinu denní průměrné ceny předplatného a počtu dnů nepřístupnosti elektronických verzí. Smluvní strany se dohodly, že snížení předplatného bude kupujícím uplatňováno až od třetího dne následujícího po dni oznámení nefunkčnosti elektronické verze kupujícím. Snížení ceny bude provedeno formou opravného daňového dokladu.
4. Nepřístupnost elektronické verze bude prodávajícímu oznamována v pracovních dnech od 08:00 do 16:00 hod. telefonicky prostřednictvím kontaktní osoby kupujícího na tel.: +420 234 700 600 s následným písemným potvrzením e-mailem na adresu: ezon@ebSCO.com nebo na adresu: info.cr@ebSCO.com. Oznámení nepřístupnosti elektronické verze titulu po 16:00 hod. se považuje za oznámené v 8:00 hod. následujícího pracovního dne.
5. Prodávající je povinen vyvinout maximální úsilí o znovuoobnovení přístupu k nefunkčním elektronickým verzím a zavazuje se informovat o průběhu a stavu reklamace kupujícího.
6. Prodávající je povinen vyřídit reklamaci, tj. zajistit on-line přístup k elektronické verzi titulů, u kterých je elektronická verze v příloze č. 1 této smlouvy výslovně požadována, nejpozději do 30 dnů od jejího oznámení.

Článek VI Odstoupení

1. V případě, že kterákoliv ze smluvních stran podstatně poruší své smluvní povinnosti, je druhá smluvní strana oprávněna od smlouvy odstoupit. Za podstatné porušení smluvních povinností se považuje:
 - a) ze strany prodávajícího:
 - nedodržení včasných a kompletních dodávek periodik,
 - nedodržení lhůt určených k vyřizování reklamací,
 - nezajištění aktivace elektronické verze periodika bez řádného zdůvodnění,
 - b) ze strany kupujícího:
 - prodlení v úhradě faktury na úhradu předplatného déle než 30 dnů.
2. Obě strany se zavazují, že při ukončení platnosti smlouvy odstoupením vypořádají do 30 dnů své vzájemné závazky a pohledávky.

Článek VII Smluvní pokuty

1. V případě nedodržení maximální lhůty pro dodávku periodika podle článku II odst. 3 je kupující oprávněn požadovat zaplacení smluvní pokuty ve výši 20 Kč za každý den prodlení za každý nedodaný výtisk periodika.
2. Smluvní pokutou není dotčen nárok kupujícího na náhradu škody.

Článek VIII Kontaktní osoby

1. Kontaktními osobami smluvních stran jsou:
 - a) za kupujícího:

Martin Vítů, tel.: +420 224 413 844, e-mail: martin.vitu@cnb.cz;
 - b) za prodávajícího:

Ing. Štěpán Petruš, tel.: +420 234 700 600, e-mail: spetrus@ebSCO.com.
2. V případě změny v osobě uvedené v odst. 1 tohoto článku nebo kontaktních údajů některé z kontaktních osob smluvních stran je změna účinná dnem doručení písemného oznámení změny do sídla druhé smluvní strany.

Článek IX Uveřejnění smlouvy, výše skutečně uhrazené ceny a seznamu subdodavatelů

1. Prodávající si je vědom zákonné povinnosti kupujícího uveřejnit na svém profilu tuto smlouvu včetně všech jejích případných změn a dodatků, výši skutečně uhrazené ceny za plnění této smlouvy a seznam subdodavatelů, kterým prodávající za plnění subdodávky uhradil více než 10 % z ceny za plnění dle této smlouvy.
2. Profilem kupujícího je elektronický nástroj, prostřednictvím kterého kupující, jako veřejný zadavatel dle zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „ZVZ“) uveřejňuje informace a dokumenty ke svým veřejným

zakázkám způsobem, který umožňuje neomezený a přímý dálkový přístup, přičemž profilem kupujícího v době uzavření této smlouvy je <https://ezak.cnb.cz>.

3. Prodávající je povinen dle § 147a odst. 4 ZVZ předložit kupujícímu nejpozději do 60 dnů od splnění smlouvy **seznam subdodavatelů**, jimž za plnění subdodávky uhradil více než 10 % z části ceny uhrazené kupujícím prodávajícímu za plnění dle této smlouvy, či **prohlášení, že nemá subdodavatele**, jimž by za plnění subdodávky uhradil více než 10 % z části ceny uhrazené objednatelem zhotoviteli za plnění dle této smlouvy. Má-li subdodavatel formu akciové společnosti, tvoří přílohu seznamu i seznam vlastníků akcií, jejichž souhrnná jmenovitá hodnota přesahuje 10 % základního kapitálu. Seznam vlastníků akcií musí být vyhotoven ve lhůtě 90 dnů před dnem předložení seznamu subdodavatelů. Prodávající zašle seznam kupujícímu na adresu:

Česká národní banka
sekce správní
odbor obchodní
Na Příkopě 28
115 03 Praha 1.

4. Povinnost uveřejňování dle tohoto článku je kupujícímu uložena § 147a ZVZ a uveřejňování bude prováděno dle ZVZ a příslušného prováděcího předpisu ZVZ.

Článek X **Závěrečná ujednání**

1. Smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to do 31. 12. 2017.
2. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.
3. Právní vztahy založené touto smlouvou se řídí zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník.
4. Smlouva může být měněna a doplňována pouze formou písemných chronologicky číslovaných dodatků podepsaných oprávněnými zástupci obou smluvních stran, není-li ve smlouvě stanoveno jinak.
5. Žádná strana nenese odpovědnost druhé smluvní straně v důsledku ztráty nebo škody vzniklé v důsledku zpoždění nebo neplnění všech nebo některých částí této smlouvy, pokud je takové prodlení nebo neplnění způsobeno zcela nebo částečně událostí mimo kontrolu a bez nedbalosti jedné či druhé strany. Mezi takové události patří zejména zásahy vyšší moci, stávkový výluk, nepokoje, války, zemětřesení, požár a exploze. Neschopnost dostát finančním závazkům, je však výslovně vyloučena.
6. Stane-li se některé ustanovení této smlouvy neplatné či neúčinné, nedotýká se to ostatních ustanovení této smlouvy, která zůstávají platná a účinná. Smluvní strany se v tomto případě zavazují dohodou nahradit ustanovení neplatné/neúčinné novým ustanovením platným/účinným, které nejlépe odpovídá původně zamýšlenému účelu ustanovení neplatného/neúčinného. Do té doby platí odpovídající úprava obecně závazných právních předpisů České republiky.
7. Spory, vyplývající z této smlouvy, budou řešeny především dohodou smluvních stran. Nebude-li možné dosáhnout dohody, bude spor řešen před místně a věcně příslušným soudem České republiky.

8. Smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, přičemž kupující obdrží tři a prodávající jeden stejnopis smlouvy.

Přílohy: č. 1 – Specifikace a ceny dodávaných titulů
č. 2 – Plná moc

V Praze dne: 9. 12. 2016

V Praze dne: 02. 12. 2016

Za kupujícího:

.....
Ing. Zdeněk Virius
ředitel sekce správní
.....

Ing. Martin Harold
ředitel odboru společenské centrum

Za prodávajícího:

.....
Vojislav Milovanovic
na základě plné moci
EBSCO Information Services s.r.o.
Klimentská 52, 110 00 Praha 1
IČO: 49621823
DIČ: CZ49621823

**Specifikace a ceny vydávaných titulů -
Tištěné časopisy s doplňkovou elektronickou verzí u vybraných titulů**

Název	Podoba*	ks	ISSN**	Vydavatel	Cena ročního předplatného za uvedený počet ks v Kč bez DPH
Accountancy	T	1	0001-4664	Wolters Kluwer	3 153,25
Acta Oeconomica	K	1	0001-6373	Hungarian Academy of Sciences	15 365,46
American Economic Review	K	1	0002-8282	American Economic Association	25 818,80
Banker	K	1	0005-5395	Financial Times Business	23 351,88
Banking Technology	T	1	0266-0865	BT & Informa Prof. Publ.	16 386,25
Banknote Reporter	T	1	0164-0828	Krause	1 679,53
Biatic	T	1	1335-0900	Národná banka Slovenska	2 059,03
Central Banking	K	1	0960-6319	Central Banking Publications	24 579,37
Central European Journal of Operations Research	T	1	1435-246X	Springer	16 359,38
Consensus Forecast (tisk + e-mail verze)	K	1	0957-0950	Consensus Economics	16 654,87
Counterfeits and Forgeries	T	2		Keesing Reference Systems	9 281,06
Deutsches Münzen Magazin	T	1	0933-8527	EMS-Verlag	761,56
Eastern Europe Consensus Forecast (tisk + email verze)	K	1	1462-4001	Consensus Economics	16 574,29
Econometrica	K	1	0012-9682	Wiley - Blackwell	18 803,89
Econometrics Journal	K	1	1368-4221	Wiley - Blackwell	bude poskytnuto zdarma s Economic Journal
Economic Journal	K	1	0013-0133	Wiley - Blackwell	19 556,04
Economic Policy	K	1	0266-4658	Wiley - Blackwell	25 224,07
Economic Systems	T	1	0939-3625	Elsevier	13 565,66
Economics of Transition	K	1	0967-0750	Wiley - Blackwell	36 533,27
Ekonomický časopis	T	2	0013-3035	Ústav slov. a svet. ek. SAV	18 012,25
Euromoney	K	1	0014-2433	Euromoney Institutional Investor	17 621,93
Europe's World	K	1	1782-0642	Europe's World	846,17
Foreign Exchange Consensus Forecasts (tisk + e-mail verze)	K	1	1351-0983	Consensus Economics	22 242,31
Geldgeschichtliche Nachrichten	T	1	0435-1835	Gesellschaft für Int. Geldgeschichte	1 410,29
Global Custodian	K	1	1047-8736	Asset International	17 647,77
Global Investor	K	1	0951-3604	Euromoney Institutional Investor	33 981,31
Harvard Business Review	K	1	0017-8012	Harvard Business Review	4 301,92
Institutional Investor. International Edition	K	1	0192-5660	Institutional Investor	13 941,74
International Journal of Central Banking	T	1	1815-4654	Association of the IJCB	bude poskytnuto zdarma
Journal of Banking and Finance	T	1	0378-4266	Elsevier	116 530,39
Journal of Credit Risk	K	1	1744-6619	Incisive Media	27 802,89
Journal of Derivatives	K	1	1074-1240	Institutional Investor	18 938,20
Journal of Finance	K	1	0022-1082	Wiley - Blackwell	11 228,61
Journal of Financial Market Infrastructures	K	1	2049-5404	Incisive Media	27 802,89
Journal of Financial Stability	T	1	1572-3089	Elsevier	12 088,21
Journal of Fixed Income	K	1	1059-8596	Institutional Investor	18 588,99
Journal of Investing	K	1	1068-0896	Institutional Investor	21 490,16
Journal of Law and Economics	K	1	0022-2186	University of Chicago Press	3 951,61
Journal of Monetary Economics	T	1	0304-3932	Elsevier	84 536,91
Journal of Money, Credit and Banking	K	1	0022-2879	Wiley - Blackwell	15 848,99
Journal of Operational Risk	K	1	1744-6740	Incisive Media	27 802,89
Journal of Political Economy	K	1	0022-3808	University of Chicago Press	12 994,25
Journal of Portfolio Management	K	1	0095-4918	Institutional Investor	30 193,67
Journal of Risk	K	1	1465-1211	Incisive Media	33 981,31
Journal of Risk Model Validation	K	1	1753-9579	Incisive Media	27 802,89
Journal of Structured Finance	K	1	1551-9783	Euromoney Institutional Investor	21 140,94
Journal of the European Economic Association	K	1	1542-4766	MIT Press	17 138,40
Main Economic Indicators	T	1	0474-5523	OECD	21 033,49
Money Trend	T	1	1420-4576	Money Trend	3 723,17
Monthly Bulletin of Statistics	T	1	0041-7432	United Nations	21 818,70
Münzen Revue	T	1	0254-461X	Gietl Verlag	2 538,52
OECD Economic Outlook	T	1	0474-5574	OECD	4 754,70
OECD Economic Surveys	T	1	0376-6438	OECD	22 967,61
OECD Journal	T	1	1995-2805	OECD	5 909,79
Oxford Bulletin of Economic and Statistics	K	1	0305-9049	Wiley - Blackwell	24 659,96
Quarterly Journal of Economics	K	1	0033-5533	Oxford University Press	19 636,63
Quarterly National Accounts	T	1	0257-7801	OECD	5 506,85
Review of Economic Studies	K	1	0034-6527	Wiley - Blackwell	19 179,97
Review of Economics and Statistics	K	1	0034-6535	MIT Press	17 867,09
Risk magazine (podnázev: risk management, derivatives, regulation)	K	3	0952-8776	Incisive Media	225 243,72
STATA Journal (tisk + e-mail verze)	K	1	1536-8734	STATA Corporation	9 545,69
Wertpapier Mitteilungen. Zeitschrift fuer Wirtschaft und Bankrecht	T	1	0342-6971	WM Gruppe	39 719,19
World Bank Economic Review	K	1	0258-6770	Oxford University Press	13 538,80
World Bank Research Observer	K	1	0257-3032	Oxford University Press	10 180,96
World Coin News	T	1	0145-9090	Krause	1 781,61
World Economy	K	1	0378-5920	Wiley - Blackwell	76 451,24
CENA ZA ČASOPISY CELKEM V Kč BEZ DPH					1 491 633,24
CENA ZA SLUŽBY v Kč BEZ DPH					27 300,00
CELKOVÁ NABÍDKOVÁ CENA V Kč BEZ DPH					1 518 933,24

* T = pouze tištěné, K = kombinace tištěné podoby a elektronické verze; pokud se ve sloupci za názvem titulu vyskytuje označení „K“, je uvedena cena včetně případného příplatku za tuto elektronickou verzi. V případě označení „T“ je uvedena cena pouze za podobu tištěnou. Pokud vydavatel nabízí doplňkovou elektronickou verzi ve více variantách (různý počet současně pracujících uživatelů, sídel či s různou retrospektivou), je uvedena vždy cena za jednoho současně pracujících uživatelů, jedno sídlo a nejkratší nabízenou retrospektivu.

Jednorázová plná moc

Já, níže podepsaný:

Jméno a příjmení: Cary Alan Bruce
Datum narození: 26.04.1962
Trvale bytem: Tschaikowskiweg 12, Kleinmachnow, Spolková republika Německo

z pozice jednatele společnosti:

Název společnosti: EBSCO Information Services s.r.o.
Se sídlem: Klimentská 1746/52, 110 00 Praha 1
IČ: 496 21 823


zplnomocňuji tímto pana:

Jméno a příjmení: Vojislav Milovanovic
Narozen: 16.04.1968
Trvale bytem: Švédská 1010/15, 150 00 Praha 5

ke všem jednáním a aktivitám jménem společnosti EBSCO Information Services s.r.o. v rámci řízení k veřejné zakázce s názvem „Zahraniční periodika pro ČNB na rok 2017“, jejímž zadavatelem je Česká národní banka, se sídlem Na Příkopě 28, Praha 1, zastoupená Ing. Zdeňkem Virusem a Ing. Martinem Haroldem.

Obecná pravidla zastupování jsou součástí Občanského zákoníku. S odvoláním na tato ustanovení pověřuji tímto pana Milovanovice také k podpisu dokumentů a smluv souvisejících s výše uvedenou veřejnou zakázkou.

V Praze dne 10.10.2016


EBSCO Information Services s.r.o.
52, 110 00 Praha 1
49621823
249621823

Podpis – Cary Bruce
jednatel společnosti

Zplnomocnění shora uvedené přijímám v plném rozsahu.

V Praze dne 10.10.2016


Podpis – Vojislav Milovanovic

EBSCO Information Services s.r.o. Klimentská 52 110 00 Praha 1 - Nové Město Česká republika
Telefon: +420 234 700-600 Fax: +420 234 700-610 E-Mail: info.cr@ebSCO.com Web: www.ebSCO.cz

Jednatelé: Cary A. Bruce, Glenn Allen Powell, J. David Walker

Zapsána v OR vedeném Městským soudem v Praze, odd. C, vložka 24504

Bankovní údaje: Deutsche Bank AG Praha, IBAN: CZ15 7910 0000 0031 1930 0004, BIC: DEUTCZPXXXX